

# Freitischantrag *Free Mensa Meals*

Bitte füllen Sie den Antrag vollständig aus. Unvollständige Anträge können nicht bearbeitet werden!  
 Please fill in the application form completely. Incomplete applications cannot be processed!

Nachname <i>Name</i>	
Vorname <i>First name</i>	
Geburtsdatum <i>Date of birth</i>	
Straße, Nummer., (Zimmer) <i>Street, Nr., (Room)</i> PLZ, Ort <i>Postal code, City</i>	
E-Mail	
Telefonnummer <i>phone number</i>	

Fachrichtung: <i>Course of studies:</i>	Fachsemester: <i>Semester:</i>	Matrikelnummer: <i>Matriculation number:</i>
--	-----------------------------------	---

Bitte tragen Sie hier Ihre ungefähren monatlichen Einnahmen und Kosten ein:  
 Please fill in your approximate monthly income and costs:

<b>Monatliche Einkünfte <i>Monthly Income</i></b>		<b>Monatliche Ausgaben <i>Monthly expenses</i></b>	
BAföG, Stipendien <i>scholarships</i>		Miete inkl. Nebenkosten <i>Rent incl. Additional costs</i>	
Eltern, Verwandte <i>parents, relatives</i>		Lebensmittel <i>Groceries</i>	
Erwerbsarbeit / Job <i>employment</i>		Studienkosten <i>study costs</i>	
Wohngeld, Sozialhilfe <i>social welfare</i>		Semesterbeitrag (Monatl.) <i>semester fee (monthly)</i>	
Sperrkonto <i>blocked account</i>		Krankenversicherung <i>Health insurance</i>	
Sonstige <i>Other</i>		Sonstige <i>Other</i>	
<b>Summe <i>Total</i></b>		<b>Summe <i>Total</i></b>	

Zutreffendes bitte ankreuzen:

*Tick what applies to you:*

- Ich wohne in einem eigenen Haushalt (WG, eigene Wohnung, Studierendenwohnheim)  
*I live in an own household (shared flat, own apartment, student residence)*
- Ich wohne bei meinen Eltern/Verwandten *I live with my parents/relatives*
- Ich bin für Kinder unterhaltspflichtig. Anzahl der Kinder:  
*I am responsible for child support. Number of Children :*

Begründung des Antrags (**Pflichtfeld!**)

*Reasons for the application (mandatory field!):*

- Ich bin mir dessen bewusst, dass nur ein vollständig und wahrheitsgemäß ausgefüllter Antrag, dem der Kontoauszug des letzten Monats beigelegt ist, berücksichtigt werden kann.**  
*I am aware that only a fully and truthfully completed application, accompanied by the last month's bank statement, can be considered.*

Ich versichere die Richtigkeit der gemachten Angaben. Die angegebenen Daten werden nur zum Zweck der Bearbeitung Ihres Anliegens verarbeitet. Das Formular für den Freitischantrag wurde von der unterzeichnenden Person (eigenhändig) unterschrieben.

Nach Ablauf des Bewilligungszeitraumes des Freitischantrages werden alle personenbezogenen Daten und alle Erklärungen vernichtet. Das Studierendenwerk Bremen gibt diese Daten nicht an Dritte weiter.

*I certify that the information provided is correct. The data provided will only be processed for the purpose of processing your request. The form for the benefit was signed (by hand) by the signatory. After the approval period for the free table application has expired, all personal data and all declarations will be destroyed. The Studierendenwerk Bremen does not pass this data on to third parties.*

Datum *Date*

Unterschrift *Signature*

Checkliste: Ist der Antrag vollständig? *Checklist: Is the application complete?*

- vollständig ausgefüllter Freitischantrag *Fully completed application form*
- aktuelle Immatrikulationsbescheinigung *Current certificate of enrolment*
- Kontoauszüge von einem Monat rückwirkend ab dem Tag der Antragstellung

*Bank statements for one month retrospectively from the date of application*